

濡れ落ち葉

アラサー

二枚目

億ション

アラサー

忙しいア

ハデ婚

月が

二枚目

日本流行用語 及語源由來

濡れ落ち葉

林偉立——著



Part 1
交 往 對 象

本章彙整一些關於男性在外貌及行為性格上的形容方式。

【帥哥】

- 1 イケメン
- 2 イケオジ
- 3 二枚目
- 4 色男
- 5 優男
- 6 蛙化現象

【一般】

- 7 フツメン
- 8 ジミメン
- 9 ブサメン
- 10 一般ピーポー

【標準】

- 11 3 高
- 12 3 平
- 13 安全牌
- 14 4 低男子

【其他】

- 15 二枚舌
- 16 間男
- 17 二股
- 18 愛上男
- 19 送り狼
- 20 ヒモ男
- 21 デート DV

【性格】

- 22 泥棒猫
- 23 若燕
- 24 ○○コン
- 25 枯れ専
- 26 小心者
- 27 短気
- 28 劣等感
- 29 身体醜形恐怖症

【詐欺】

- 30 ロマンズ詐欺
- 31 赤詐欺

1

【イケメン】
いけめん
長相好看的帥哥

「イケメン」為「顔のイケてる男性（men）」之縮語。

例句：

イケメンにも欠点があります。

帥哥也是有缺點的。

2

【イケオジ】
いけおじ
時尚成熟的中年男人

「イケオジ」為「イケてるおじさん」之縮語。

「イケオジ」用來形容 40~60 多歲的時尚成熟男士。

例句：

女性から人気の高いイケオジ。

深受女性歡迎的成熟大叔。

【延伸閱讀】

老犬稱為「おじいわん」，因為小狗是「わんちゃん」，也稱為「わんこ」，所以「おじいちゃんわんこ」的縮語就是「おじいわん」。

3

【二枚目】
にまいめ
帥哥、美男子

在歌舞伎的劇場入口處，通常都會掛有八塊寫著人名的看板，稱為「八枚看板（はちまいかんばん）」。

第一個看板（主役）：
飾演劇中主要人物的役者。

第二個看板（色男）：
在劇中扮演美男子腳色的役者。

第三個看板（道化）：
在劇中飾演搞笑丑角的役者。
等等一共八個看板。

因此，二枚目（第二個看板）就成為了帥哥、美男子的代名詞。

三枚目（第三個看板）則是搞笑滑稽男的代名詞。

例句：
カッコいい男性を二枚目と呼ぶ。
帥氣的男人被稱為二枚目。

4

【色男】
いろおとこ
帥哥

色男是指受歡迎的美男子，另有情夫之意。

5

【優男】
やさおとこ（やさお）
溫柔文雅的男子

例句：

私の彼氏は本当に優男です。

我男朋友真的是個溫柔的好男人。

6

【蛙化現象】
かえるかげんしょう
從王子變成青蛙的現象

在格林童話中，青蛙變成了迷人的王子，而「蛙化現象」則是反過來，從王子變成青蛙的意思。

女孩子本來一直心儀著某男人，日後當此男向女孩子告白表示愛意後，女孩子對此男的感覺，會突然從好感變成不舒服的反感，此種從王子變成青蛙的心理反應就稱為「蛙化現象」。

7

【フツメン】

ふつめん

長相普通的男人

「普通（ふつう）」為一般；普通之意。

「メン」是「面」和「men」之意。

「フツメン」為「普通の顔（普通の男性）」之縮語。

例句：

彼氏はフツメンがいい！

長相普通點的男朋友較好！

8

【ジミメン】

じみめん

樸素的男人

「地味（じみ）」為保守；樸素之意。

「ジミメン」為「地味な男性（men）」之縮語。

「ジミメン」不太會在衣服上花很多錢，和異性交往時也不太花錢，因為生活樸素能省下錢存起來，對女性來說相對有安全感。

例句：

ジミメンと付き合うとお金が貯まりやすい。

若是和樸素型的男友交往則很容易能存到錢。

9

【ブサメン】

ぶさめん

不帥的男人

「不細工（ぶさいく）」為不靈巧；難看之意。

「ブサメン」為「不細工な顔の男性（men）」之縮語。

例句：

彼氏はブサメンです。

我的男朋友長得不帥。

【延伸閱讀】

「ビミョメン」為「微妙な男性」之縮語。

「キモメン」為「キモイ(気持ち悪い)男」之縮語。

「ダサメン」為「ださい男性」之縮語。

微妙：不好說

キモイ：噁心

ださい：差勁俗氣

10

【一般ピーポー】

いっばんぴーぽー

普通人、平常人

「ピーポー」為「ピープル（people）」之縮語。

11

【3高】
さんこう
3高

高學歷、高收入、高身長。

12

【3平】
さんへい
3平

平均的年収：平均的年收入

平凡な外見：平凡的外貌

平穩な性格：平靜的性格

13

【安全牌】
あんぜんぱい
沒壞處也沒好處的對象

「安全牌（あんぜんぱい）」，也可稱「安パイ（あんぱい）」。

源自麻將的用語，跟著別人丟一樣的牌，對自己沒好處，但也沒有放槍的危險。主要用於女性討論男性收入未來性時的用語，用來形容對方雖然沒有高回報，但是個無害安定的對象。